第一萬一千一百二十九號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞賓[illegible]方門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.

德律風一千一百六十四號

眼 科

34-1, HILL STREET SINGAPORE

先生昨晚臨[illegible]十點鐘[illegible]如貴[illegible]
力供皇家山腳門牌三十四號[illegible]
新加坡十有五年專治眼科眼醫[illegible]
今敢稱其效矣若非[illegible]
紅根或白翳至及目翳者皆能治愈不用
刀割免動痛苦不進[illegible]天使能服[illegible]
[illegible]包管眼明如常[illegible]
人詳人及各色人等不可[illegible]
之人眼[illegible]
諸君眼像自動之[illegible]
余亦最爲[illegible]
用[illegible]
乃先生醫技之[illegible]
者不[illegible]
全愈[illegible]
蒙先生修治之能也
凡七州府三州府及爪亞等一切之人
有眼疾皆係此治愈也
民國八年二月廿二號

招徠廣告

本號專[illegible]腳[illegible]
及內外[illegible]
久創用[illegible]管
[illegible]
四十二號[illegible]門牌[illegible]此佈
民國八年四月十五日
[illegible]主人謹啓

◎有家庭者注意

本公司近又由美國辦到儲食物凍箱一大
帮此箱製法特别不用冰雪凡食物之藏於
內者可保新鮮不壞蓋其借空氣流通之實
利也且易以使潔斷非平常者之可比存貨
無多祈早來爲是禱

哥士摩士代理人
柏里域搭公司

Ferry & Widdup,
6B Malacca Street,
SINGAPORE.

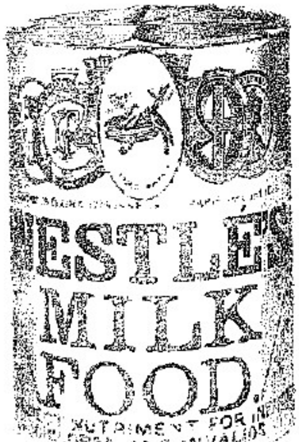
英一千九百二十年正月九號　啓

土貨新書
好　好查國貨說經
奉勸戒同脫請
來醒腦振興免外
換回利權參佛寶
諸君請吸（大喜）（四喜）
烟草（暹羅）（飛馬）
實好味道

中國南洋兄弟烟草有限公司啓

▷　尼洵牛乳粉之廣告　◁

啟者特字通知天下名譽中人應該稱謝尼洵之牛乳粉因爲此
粉能補各人之腦部倘諸君詢問名譽中人則彼等自能告知若
使彼等之母當彼等幼穉之時將尼洵牛乳粉飼之彼等則長大
爲一樣強健知于幼時經服尼洵牛乳粉之人也　諸君若欲使其
子女堅固強健則必須飼以尼洵牛乳粉　此粉四州府各處均有
售此粉係由女人標公司製造此佈



（尼洵牛乳粉食之身體可強健）

（尼洵及英兀羅瑞士凝結牛乳公司謹啓）

尼洵牛乳粉之特色

此粉爲嬰兒及小孩之最良食品　此粉質極精潔適合兒童脾
胃用之日久自然體健睡穩性情活潑　此粉可使肉實骨強而
不生過量之脂肪令人過肥　此粉極爲安全蓋由牛乳製成祇
加滾水便可點食而無生牛乳傳染各種危症于嬰孩之虞　此
粉不獨爲嬰兒最良之食品即孩兒之患肚瀉霍亂及其他症者食
之亦極有效東亞地方歐人之居此者往往感受瘴氣熱症即長
成者用之亦常見效而屢有具書道謝焉

英一千九百十九年五月九號

南洋兄弟烟草公司廣告

啟者本公司股份業已滿額前經登報截止今因多數股東之要求復經𢹂起人議決改定港幣為本位惟查港幣市有漲落交股時有先後若逐日伸算手續既多繁瑣數目亦復參差茲為利便股東交股起見商請星架坡代收股份交通銀行照最近市價酌中折定每股港幣式拾元合石叻通用銀圓肆拾式圓柒角正既經折定之後無論港幣市價漲落卽以折定之數為準不得交納香港鈔票及香港滙票卽請　附股諸君除前已交每股證據金石叻通用銀圓肆元外茲定由民國九年陽曆元月八日起於四十日內每股再付石叻通用銀元叁十捌元柒角正以符伸合每股港幣式十元之數所有應付股欵連同證據金收據一併繳還原交證據金之銀行先索取臨時收單將來到本公司換取股欵收據至正式股票一俟股欵收齊開股東成立會選舉董事後再行登報佈告遲股欵收據掉換股息由交大股銀翌日起計特此佈聞卽祈　附股諸君查照辦理為荷

中華民國九年元月八號

南洋兄弟烟草公司啟（登四十）

論說

吾國工業之將來　續　（和平）

（八）由於有個人工業而無團體工業。有家庭工業而無社會工業也。吾國數千年之工業皆恃一手一足之烈以為各藝之製造。雖間有工藝絕倫之製造。然為一人一家之工業。不能傳諸社會。[illegible]石勞）。南齊祖冲所造之千里船。唐與內所藏之十二時盤。至今皆失傳。此有一人之工業。而無團體之工業。有家庭之工業無社會之工業有以致之也。以上畧舉數端　皆足以證吾國工業墜落之原因。今後吾國之工業將何如。今後振興吾國之工業將何如乎。是不可以不一為討論也。

（一）多設工廠。工廠如戰陣中之大本營也。戰爭之大本營基礎不固　勢力不堅。儲備不多。不足以為戰爭之後盾。吾於工廠亦云然。設無多數之工廠。則製造不精不備不多。欲求工戰商戰之勝利奚可乎。吾國近來之局廠。亦寥寥可數。如紡紗廠。織布廠。繅絲廠。織呢廠。製絨廠。製革廠。製蔴廠。織襪廠。織汗衫廠。造紙廠。印書廠。榨油廠。鋸木廠　紙烟廠。玻璃廠。燭皂廠。藥水廠。自來火廠。自來水廠　例雲蔚與矣。然以一國之大而工廠祇百數十間。且多不完不備。資本不足。人才不敷。與歐美一大城有日數十間工廠。豈不懸若天淵乎。

（二）注重工業教育　吾國教育幼稚。而工業教育尤幼稚。各省之專設工業學校。誠絕無僅有。而工業高等專門學校更少。學者曾設工業高等學堂。至今荒廢不設。其他偏僻省分。更無論矣。夫無工業教育。安有工業人才。無工業人才。安有工業之革新。為今之計至少各省須有高等專門學校三所。每縣設工業預備學校數所。以預備入專門學校。數年之後。全國豈不蔚令從風乎。其他設立工商銀行。派遣留學專習工業。以養成高等專門之熟練人才。皆為必要之圖者。舍此不圖。吾國工業之將來而謂其大發展大刷新者吾不信也。

完（代論）

譯電

○法國之新總統

十七號英京電。特斯堪尼爾君（M. Daschanel）。已由八百八十九票得有七百三十四票。被舉為法國西共和國之新任總統。

○法國公舉情形

十七號華賽里電。公舉情形甚為忙急。各街上均皆有軍隊以維持秩序。以有由巴黎來者甚衆故也。當日到場參觀者除英首相萊佐治君外。猶有外國之政治家甚多。公舉堂中之騎輪院巷等皆為參觀者所擁塞。特君夫人及公于總委員及其他各要人亦皆在場舉行開選禮。投票時並無何種意外發生。新投之票發現共有八百八十九票。除特斯振尼爾君得七百三十[illegible]票。[illegible]六十六票。因開[illegible]理五十六票。保支亞君六票。霍治將軍二票。其餘猶有四人各得一票。餘外皆白票云云

○紅衣兵之危險

十七號英京電。英京政界之宣佈。謂過激黨之勢力已甚延至於東方。是於倫敦及巴黎各界大起恐慌云云。倫敦報界對於此項佈告。皆深信其然。謂以過激黨已經謀環球之戰爭云云。往法京各報訪員稱。謂法國報界對於英國政界之宣佈。甚為忙惑。法國政界及英國在法之政界人物。並無證明其事云。

○俄國之良劑

十七號英京電。謀利斯將軍以俄國亂象若定其自然。則永無底止。遂欲發動一種香法。以解其難局。于除癈在日日新聞。[illegible]討論稱。謂今日欲平俄國之內亂。是非行開放門戶主義。以待國際聯盟會調查種種云。

小坡崇本女校鳴謝道歉

本月十八日敝校舉行開幕禮承伍總領事蒙育總會中學校陶閎[illegible]砂勝越代表林世崇君淡沐育英學校衆佛中華學校校董年校長林文講君善升化校長薛展君[illegible]開明學校與亞學校通德學校鼎新學校等校長顏莊臣君暨一[illegible]等惠臨勗詞及衛小坡培元學校巡蹈頌詞並一方又荷林世宗君贈來詩稿八座林[illegible]贈[illegible]時鐘全架方最君贈上匠洋壁[illegible]南洋女校鼎新學校通德學校崇正學校諸學生暨各界士女光臨者有四百餘衆其中伍總領事教育會何[illegible]君中學校長徐興君發正學校代表及林世宗君均蒞臨[illegible]因校舍狹小座位稍待多欠周至抱歉殊深希祈原宥[illegible]甚[illegible]此佈

中華民國九年一月廿二日　本校公啟

聲明

昨接本坡樹膠界同人印刷[illegible]於僑界同人要求加[illegible]本[illegible]云爾不交樹膠公會內收轉一語[illegible]不[illegible]疑詞竊[illegible]公會事務係[illegible]人主任收轉函件究係何人主[illegible]八[illegible]閱其事本會[illegible]研究膠業機關與僑界加新原不相[illegible]為分明界限起見理合登報聲明俾免誤會此佈

民國九年一月廿三日　新嘉坡華僑樹膠公會會長[illegible]文選披露

先施公司廣告

啟者本公司首創于香港粵東上海及分設支店星加坡波厘角十四號門牌現經搬往大馬路吉寧街口七十五七十六七十七號一連三間擴充門沽生意選辦中國土布紗綢鞋襪笠衫毛巾上海各持式綾羅綢縐時款眼鏡香水香視歐美各名廠毡帽毛毡罐頭食品中馳名藥品

代理粵東河南文明織造廠各式雪光竹紗土布詠鵰廠毛巾香港金興利民瘍新華洋笠衫線暨巴黎百代公司留聲唱機所有貨物批發零沽價極相宜各界諸君光顧歡迎備至

The Sincere Co. Ltd

民國九年一月二號　香港先施有限公司[illegible]

廣東一

◆唐紹儀電告和議消息

南北議和問題。。現將有重行開會之趨勢。和會總代表唐少川。。對於議和條件。。已有通融辦理的表示。。惟要求北政府。。必須撤換北總代表。。并需和會未復開以前。。新國會先須完全解散。。然後始有議和餘地。。現新國會以新國會行將閉會。。故對於彼節已有允意。。目下南北各分代表。。連日聯會接洽交換。。對於和局上意見。。似有進步消息。。昨唐總代表已有密電致軍府達知一切云。。

◆女師範抵制校長之批示

省女子師範學校學生抵制校長風潮。。已誌報端。。昨該校全體學生代表梅美容等。。以新委任校長。。學術性行。。難資表率為詞。。呈請省署撤委。。奉批示云。。呈悉。。任用校長。。本省長自有權衡。。稱職與否。。係校長到校後。。自有考查方法。。該生等應安心學業。。毋庸曉瀆。。仰即遵照。。此批。。

◆各界聯合會請懲辦徐樹錚

全國各界聯合會。。昨電軍政府云。。徐樹錚擅權誤國。。歸惡昭彰。。全國人民。。恨之刺骨。。無端敢近復聯同丁士源輩。。假借襲邊名義。。京漢京奉兩路。。與其名曰合併與延展。。而實則又向日本押借三千萬元。。此等行為。。常知國法。。乃當局不但不嚴懲辦。。反予殊榮。。獎賜寶國。。大乖民意。。敢請立與嚴辦。。以保國權。。倘任其一意孤行。。國人當誓死反對。。全國各界聯合會陷印。。

◆憲法擬加國禁之草案

國會議員呂薩南等。。擬出憲法案中。。擬加國禁章量案第□條國禁。。第□條督軍制永遠廢止。。第□條現役軍人非解職後不得被選舉為大總統或副總統。。第□條清帝在未取消優待條件以前。。不得被選舉大總統或副總統。。第□條京師駐兵不得過二師。。須由全國各省平均分撥。。第□條清帝事宜永遠不得舉辦。。第□條刑訊體罰及死刑永遠絕對禁止。。

◆岑春煊否認私會龔心湛

軍政府為眾議員許崇等質問岑春煊赴滬與龔心湛接洽案。。咨復眾議院云。。代行國務院職權攝行大總統職務中華民國軍政府為咨復事。。准貴院咨開。。本院議員許崇。。以岑總裁赴滬。。與龔心湛接洽。。是何用意。。提出質問書一件。。連署者在二十人以上。。核與院法第四十條之規定相符。。相應抄錄原質問書。。備文咨請查照。。即希依限咨復可也等由。。計附抄質問書一件。。准此。。查龔心湛來港。。軍府並無所聞。。岑總裁之赴港。。係其私人行動。。所謂就商和議。。不知何所據而云然。。應即將龔心湛到港與岑總裁晤商之証據切實指明。。准咨前由。。相應咨復。。請煩查照。。此咨眾議院。。

◆軍府否認破壞制憲

軍政府為眾議員尹承綱等質問章士釗等赴滬破壞制憲案。。咨復眾議院云。。代行國務院職權攝行大總統職務中華民國軍政府為咨復事。。准貴院咨開。。本院議員尹承綱等。。以議員章士釗等赴滬。。破壞制憲。。是否軍政府派遣。。提出質問書一件。。連署者在二十人以上。。核與院法第四十條之規定相符。。相應抄錄原質問書。。備文咨請查照。。即希依期答復可也等由。。計附抄質問書一件。。准此。。查章士釗郭椿森曾彥等。。為上海和會代表。。係在護法會議未開會以前。。然和議雖云停頓。。職務並未撤消。。前赴上海。。是其職務內應有之自由。。軍府未便干涉。。准咨前由。。相應咨復。。請煩查照。。此咨眾議院。。

Stop That Pain!

△謝　弔▽

哀々者家嚴不幸痛於中華民國八年十二月十三日卽夏曆己未歲十月念二日壽終鄉居正寢電耗傳來哀痛欲絕爰於一月七日卽夏曆十一月十七日在小坡海南新街旅園舉行家奠禮承　親友諸先生蒞臨致祭厚賜輓軸高誼隆情歿存均感茲擬擇於一月十三日卽夏曆十一月念三日□奉靈櫬歸土安葬哀此謝　弔唁諸君台

中華民國九年一月十六號　棘人吳嚴國時俊凱　泣謝

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭地酒

啓者本行督辦歐洲運行最上等之馬底三星萬蘭地酒來叻發售此酒香味美極醇濃合於口味且於衛生上最為有益卽使縱飲醉亦不至酒性傷身是以泰西各國皆通行咸以此為最[illegible]之飲料是以本行特辦[illegible]今[illegible]沽價取價公道　諸君賜顧便[illegible]佳處[illegible]各貨也特此佈告

英一千九百十九年二月一號

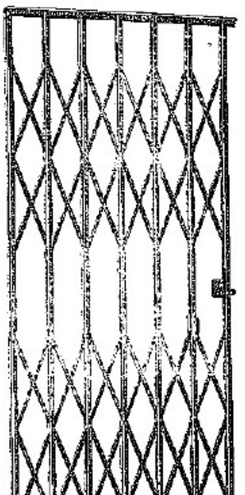
新嘉坡義利洋行謹啟

WILLIAM JACKS & Co.

威廉續斯公司廣告

31 Raffle Place Singapore

英國伸縮鐵柵



樣式　尖頭或平頂的

美觀　耐用

工料　品質優良　造法特別

特別寬大　定造歡迎

威廉續斯公司主人告白

住來佛不里士三十一號

樣本函索卽寄

英一千九百一十九年七月一號

CONNELL BROS, COMPANY.
Raffles Chambers.
SINGAPORE.

◁美國之立卑 Libby's 牛乳已運到▷

此種牛乳之成分含有百分九之牛油滋養無匹敢自保証 諸君亦曾一試之乎 如其未也盍一嘗之 如已嘗也則自知其質味之精美不待本公司之贅言矣

英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理商來佛士占巴
士郎士庫街公利洋行謹白

△小孩服士提倫斯酒之功用▽

小孩服此補血之酒其生長之迅速貨令其慈母亦甚驚奇據其著名醫生所言余前數月曾見一孩身瘦已甚面色青黄胃口不開時常不眠疾病爲其母者亦覺財政 一服士提倫斯凡強壯發於其生機之活潑令其 壯健倍昔親友見之幾乎不能辨認在其父母之心其樂有如也 余亦嘗服有壯健之 體質及其長大 之時其體壯度可知矣 倘汝之小孩面有憂色胸胃虛弱曷無服此補與之用 一轉便覺百病安痊且康健 勝常其功力之廣非尋醫所能發揮也 本坡各西藥房均原原庄士提倫斯酒 發售

英一千九百一十九年[illegible]月二號

△廣告

敬者鄙人前在香港大學堂畢業土木建築工程專門科並得英京倫敦大學特准[illegible]頭等工程學士文憑茲與余君乙任創設經成測繪建築公司在老吧虱口羅爭中律源振興旅館對面第九十二號門牌三樓專接測量地段繪畫屋宇圖式暨監督營造洋灰包鐵並建築橋路一切工程 諸君光顧請到敝辦事所面商可也此佈

民國八年己未閏七月十七日
大英一千九百一十九年九月十號
經成測繪建築公司 老任工程師林邦英啓

LIM & SEAH
92, ROBINSON ROAD
2ND FLOOR.

MOONSHI DISPENSARY
742 North Bridge Road.

文詩醫生藥房
小坡大馬路七百四十二號

男女老少無論得甚麽病請臨
文詩藥房
開設在小坡大馬路七百四十二號
日夜市
各種藥料齊備
[illegible]
[illegible]一千九百十九年三月廿四號

腰腎補經驗良藥

羅士露補肺聖藥瓶樣圖式

[illegible]

各埠經理 [illegible]
各埠商店 [illegible]
總代理 [illegible]

廣東　二

◉莫榮新規復兩署天橋

前時龍濟光督粵。在軍署建築天橋。直通省署以來。彼此來往之便。嗣因築馬路。該天橋已經拆卸。現莫榮新因署前兵房砲樓各項工程將竣。刻下趕將天橋規復。已勘定該橋在署內直出署前左便砲樓過後樓房軍械總局。復由局橫跨馬路達至省署圍牆。並日張鳴芳亦赶緊飭匠將署內天橋興築。俾與接連云。。

◉九日憲法會議

衆議員張知浩通函云。月之九日。憲法會議。新編議員應員頁。在衆議員簽到處。與知浩衝突一事。連日中華新報。捏造故實。以偶亂真。用將當日情形。據實聲陳。是非曲直。付之公論。先是初八日。憲法會議。因人數不足。林議長宣告延會。一面尚有衆議員多人到會。要求議長簽到。於是楷關議長命知浩爲後到議員。補簽遲到印記。時陸議員昌長。在旁擊案大罵知浩混賬舞弊等語。知浩答以係奉議長命補簽遲到印記。並非舞弊。陸不答。即揮拳擊中知浩額下。當時受傷氣逆。（現有西醫診斷書可憑）須臾強起。欲請陸議員同赴議長處制辯。而陸已大踏步去矣。次日（九日）中華新報特別要聞欄內。載有浙籍議員陸某。面斥某秘書延會後不應私自補簽。遂能以老拳云云。此爲第一次陸先以非理相加。知浩並未還手之實在情形也。乃日昨（九日）陸議員。又在簽到處。向知浩尋衅。面詰云。你舞弊乃不認過。還要狡辯。實在混賬云云。知浩仍答以議長命爲遲到者補簽。何謂舞弊。你打人我不還手。何謂狡辯。陸聲色俱厲。以拳擊案。罵混賬王八蛋不絕於口。如口請論何如。不能任意罵人。陸更不答。舉拳直向知浩面部打來。如口見勢凶猛。不得不順手攔開。即爲在旁諸公拉開別去。此爲第二次陸動手。如口爲正當防衛之實在情形也。查兩院議員與職員。同爲議法而來。責任雖有不同。人格自是平等。如口奉命爲遲到議員補簽。大衆所在。何謂舞弊。而乃肆口漫罵。繼以揮拳。致令僚下受傷。不能步履。在刑事上。陸議員已不能免除責任。亦且支配職員。權在議長。即令職務上。偶有過失。亦當告知議長。依法處分。何得遽以打罵相加。辱再至三。非藐視他人人權。蔑視他人人格。在不守紀戮不知法律者。庸有可恕。而身列立法機關。爲國民代表者。不知作如何解說也。張如口白。又函。九日中華新報載與議長令某秘書爲其同籍某某補簽。十日中華新報載某秘書舞弊補簽云云。查是日遲到補簽者。係下列諸議員。呂復。童啟曾。俞鍾厚。孟同和。吳景濂。李有忱。羅永慶。李榮恕。黃嗣雲。徐蔭和。孫鍾。汪震東。巴圖克與額爲勒吉。李式璠。林伯和。陳時銓。胡正芳。曾昭斌。茅祖權。陳載。方潛。阮性言。陸輝。吳思仁。顧子斌。盧元弼。王汝梅。湯學海。馬宗周。黃璋河。曾祖羣。陳九韶。王恩博。石潤金。盛際元。鄧天一。劉繼武。杜潤之。劉奇瑤。方爾東。狄樓海。李含芳。寇遐。是否與議長同意。是否如口舞弊。峰由是起。理合據實錄出。以憑公判。張如口又啟。　以口代浩

◉承股聲明

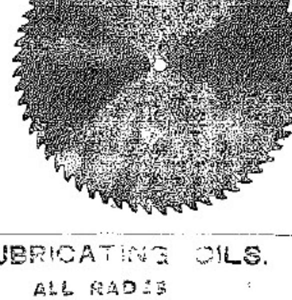
吳朱律即海南會館前四興號飯店原係陳淡合黃家合陳愈合陳榮合四人合創今因陳淡合黃家合兩人志圖別業願將生理歸與陳愈合陳榮合康四合陳賢永四人坐受經請公親陳君子由洪君步雲秉公核算清楚該項即日交還退股人陳淡合黃家合兩人收清以後四興號生理盈虧與退股人無干所有黃家合陳淡合兩人有與街前來往揭借等項限三天內與他理會清楚逾期乃係自誤與四興號無涉特此佈告

己未年十二月初一日　受股人四興號　陳愈合　陳榮合　陳賢永　康四合　白

板商注意

本公司近由英國辦有最優等之打拉布山打臣公司之圓鋸一大幫有三尺六寸徑四尺徑及六尺徑各等以便選擇

LAMB & COMPANY
Laidlaw Buildings
Singapore



又有轉介（合身）枋木之長鋸一宗有四尺半及十尺長庄　光顧諸君欲知鋸庄詳情請向本公司函索爲荷

英一千九百二十年一月十九號

林卜公司啟

LUBRICATING OILS.
ALL GRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum [illegible] Ltd.

本公司現有[illegible]各種機器油[illegible]一號[illegible]

先施有限公司

代理香港廣新織造局　笠衫線襪
代理香港金興織造廠　笠衫線襪
總代理粵東河南詠鵬毛巾廠
總代理粵東樂江文明織布廠
總代理福州南台吳福泰漆器
代理香港美華織造局　笠衫牛衣
代理香港利民興織織襪廠
石叻先施有限公司披露

THE SINCERE CO., LTD

尼海精製牛乳粉之特色

此粉[illegible]　宜於調理適合
兒童味宜用之且久食[illegible]能保持性情活潑此
粉可節肉食[illegible]之聯方（肉汁）
此粉[illegible]成分無即吸水便可
[illegible]此粉不論
[illegible]嬰兒[illegible]及其他

[illegible]原有方[illegible]
[illegible]人之[illegible]之亦當有
[illegible]數故[illegible]有[illegible]此粉用
[illegible]一[illegible]及牛[illegible]兩種各處
[illegible]及[illegible]有代售　備有此粉用法須知一書
函索即寄

英一千九百十九年八月二十號　啟

英國羅士露醫生 先後天丸

一治老人氣痛兩腳麻痺因疼筋骨疼痛手足麻木夜尿頻多腰脇作痛等症通宜服之不特疾去而身強精神自倍且得步履輕健壯筋延齡之益

一治腦精色慾過度不舉早洩遺精腎冷精薄面黃肌瘦四肢乏力夜夢遺精胃呆食減服之數日則精血既充諸恙悉除自然體健如壯矣

一治先天不足戕伐過度腰脊疼痛自汗盜汗腳氣水腫下元虛冷虛弱心跳頭痛等症皆由腎水耗竭命門相火不足所致命門在腎之中系於腎第七脊上通於心肺爲精之海此丸大能壯之火并能益腎固精可保補此補腎要品專入其宅而培養之使水火既濟陰陽和生如此後天來之強壯

一治婦女經水不調赤白帶下子宮寒冷或胎難產服之輕輕止常受孕此丸易久服臨產平安無痛苦所生子女必能身壯無病乳水滑盛佔

一治小兒體弱多病不肯長成服之滋補長大此丸尚本智慧日生幼年根本受補到老康健

一治耳聾耳鳴不聞無論新久老少均可使之復聽蓋耳與腎相爲表裏腎水下虧相火上炎必致耳鳴耳聾可驅其官服經品一月則腎水足而耳聰明自然入心通矣

一治無論陰虛陽虛氣虛血虛皆藥無功此不受補之人若肯久服可保身體常康精神如行動兩勞累冬手足不冷夏身體不熱衛生者倘而用之則不老長生之仙品必舍此他求哉

民國八年二月六日

南洋……總代理

尼洵及英兀羅瑞士凝結牛乳公司廣告

敬啟者特字通知女人類之牛乳在於天下銷售最廣此乃環球皆一致者之牛乳爲此標牛乳乃是最佳之品英皇宮常恒用此標牛乳及外各名流亦皆向購用而一切外地之工皆用此乳以調合入鍋質饌並此乳分爲兩種一乃純粹者此種合入皆使幼孩飲食雪糕及廚中各食品下列之用乃是生牛乳之標頭此種牛乳一如甫由牛取出而出賣者將雜去除以

此標乃諭子所食中所用牛

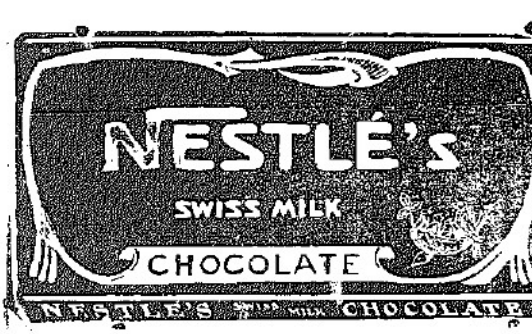
此標係供吸飲之牛乳

兒服者生病此乃上品可飲之牛乳 至乳可以補人之身體而使之壯健此乳在于石叻與及內地府州等處 自出售及時常新鮮 諸君若未經服食者一試便知其佳處矣本公司爲字樓分設新嘉坡 檳城 香港坡 緬甸等處此佈

尼洵及英兀瑞士凝結牛乳公司啟

Milkmaid BRAND

各處均可買



此朱古力共有四款每包售六仙五占 一角 一角八占 一七占

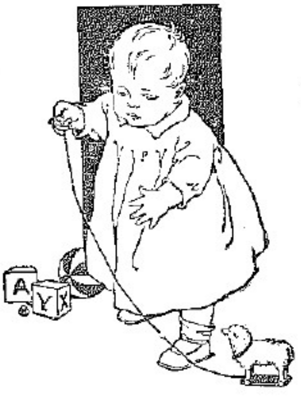
英京尼之施居及英芬瑞士牛乳公司謹啟

寫字樓設在新嘉坡及香港

一千九百二十年一月二號

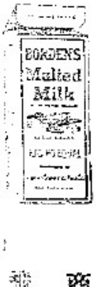
保暨氏 麥芽牛乳 方長形

全球莫比



保暨氏 麥芽牛乳 形長方

全球莫比



此乳兼用參兒必需之滋養料而製成能令嬰兒身強健賁全球無比之品也有出售者甚一八之合均寄售店

千尼兒弟公司

CONNEL BROS., CO.

爲此乳銷售中國及南洋各埠之唯一代理尚

飛鷹商標 商標

一千九百十九年七月十號

○滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元貼銀行	一百二十三元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一百二十三元七五
滙汕頭兌現銀票七兌	一百元貼銀行	一百三十五元五
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一百二十三元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一百二十三元七五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一百七十六元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一百七十六元二五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	一百九十八元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一百九十八元五
銀行買現銀票	一百元貼銀行	一百九十八元七
滙上海銀行掛牌	一百元值	二十六兩七五
銀行兌現銀票	二百元值	二十六兩七五
銀行買現銀票	一百元值	二十七兩五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	九十元五
期票二十天兌	一百元值	九十九元五
滙暹羅銀行掛牌找入	一百銖值	九十元二五
滙暹羅銀紙兌出	一百銖值	八十八元
滙仰光銀行掛牌	一百元值	一百盾五
期票三十天兌	一百元值	一百零六盾
滙嗎呂勝銀行掛牌	一百元值	一百零一盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百零三盾
滙高泯嶼銀行掛牌	一百元值	一百零一元七五
期票三十天兌	一百元值	一百零三元
紐約行掛牌	一百元值	四十七元二五
期票三十天兌	一百元值	四十七元二五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令四扁二五
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百盾
期票三十日兌	一百元值	一百零六盾
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙錫蘭銀行掛牌	一百元值	一百盾
期票三十天兌	一百元值	一百零六盾
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲紙字▼	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	一百一十二盾七五
期票十天兌	一百元值	一百二十盾
▲爪哇盾▼	一百盾值	一百十七元
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百一十二盾二五
期票三十天兌	一百元值	一百二十盾
滙三吧壟銀行掛牌	一百元值	一百一十一盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百二十[illegible]盾
滙倫敦現銀票(易甲)	每元值	二司令四扁二五
期票三十天兌	每元值	二司令四扁五一
金葉每兩		九十五元
金盾每個		十二元五
▲銀價市情▼		七十九扁八七五
貢錫　土庫		一百八十六元五

○各貨行情一覽表

巨港烏椒上	四十九元
又　中	三十七元
老碧烏椒上	四十一元
又　有	三十七元
砂勝越白椒	六十七元七二
又烏椒上	四十二元
又　有	三十六元
柔佛烏椒上	四十四元
又　中	四十一元
坤甸白椒上	六十九元
又烏椒上	三十八元
文島白椒上	七十元
本坡烏椒上	四十二元五
又椒行	四十二元
三發白椒上	六十六元七五
又烏椒上	四十二元二五
又　有	四十二元
一號椰干	二十九元五
二號椰干	二十八元七五
三號椰干	二十八元二五
叻坡碩莪粉上	十二元五
又纔上粉	十二元二五
越坡碩莪粉上	十二元五
又　中	十元二五
納閩碩莪粉上	十二元
中　粒	十五元
幼　粒	十四元
幼　巫	十元五角
吧那乳一號	一百二十四元
吧那乳二號	一百一十九元
吧那乳三號	一百一十四元
吧那乳蠶桂上	七十元
吧那餅一號	八十元
吧那餅二號	七十元
吧那白綢一號	一百五十二元
吧那綢花一號	一百四十九元
一號煙花每磅	一元一五
坤甸单兒貓冬上	二十元
又　落　箱	十九元五
砂勝越兒羅冬上	二十二元
又　落　箱	十九元
巨港单兒羅冬上	廿五元
一號水牛皮每担	三十八元
二號水牛皮每担	三十二元
一號赤牛皮每担	五十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	七十元
二號鹿皮每担	六十元
水牛角每支三磅每担	十三元
一號赤甘蜜開價	廿二元五
二號赤甘蜜開價	廿二元五
三號赤甘蜜開價	二十元
烏甘蜜行開價	十九元二五
又甘蜜土庫出	十九元七五
廿二號椰花糖每担	三十七元
廿六號粗花糖每担	四十元
四十四號幼花糖每担	四十元五
本坡和豐椰油小罐	五十二元
又　香　珍　庄	五十元
本坡大機土油每箱	七元
什標土油每箱	六元一角半
日標土油每箱	六元二角半
魚標土油每箱	六元五角半
鳳標土油每箱	六元三角
[illegible]標土油每箱	六元半
王帽土油每箱	六元二角半
龍標土油每箱	六元四角半
筒標土油每箱	六元四角半

△輪船入口▽

昕里巴丹那	輪船	[illegible]六甲	初五到	[illegible]發公司安
輪邢	輪船	峇株巴轄	初五到	寶得力洋行
特理漸	輪船	由麻坡	初五到	和發公司
暱頓英	輪船	由峇眼	初五到	和的力洋行
加彈	輪船	由[illegible]坡	初五到	實豐行
茂盛	輪船	豐盛港	初五到	[illegible]
福靖生	輪船	[illegible]大甲	初五到	恒局公司
遷生	輪船	[illegible]六甲	初五到	捷豐號
豐發	輪船	由六甲	初五到	和豐公司
鶴眼	輪船	由[illegible]眼	初五到	會[illegible]
甘巴	輪船	由[illegible]城	初五到	寶得洋行
橫毛	輪船	由[illegible]城	初六到	南洋代理
孟勝巴勝	輪船	由坤甸	初六到	進亘泰和
來塗	輪船	峇[illegible]巴島	初六到	和發公司
豐春	輪船	由[illegible]	初六到	和豐公司士
瑞羅	輪船	由[illegible]	初六到	強[illegible]順
海龍	輪船	由[illegible]	初六到	寶得力洋行興
豐座	輪船	由[illegible]	初六到	和豐公司
新反	輪船	由[illegible]	初六到	進亘南利士
怡寶	輪船	由[illegible]	初六到	寶得力洋行
福網	輪船	由[illegible]	初六到	和發公西
坤耶	輪船	由[illegible]	初六到	和醋公司
谷勝	輪船	由[illegible]	初六到	寶得力洋行
瞿和	輪船	由[illegible]	初七到	源成號
瓜務	輪船	由[illegible]	初七到	寶得力洋行
吉運	輪船	由[illegible]	初七到	寶的力洋行
裡威匕	輪船	由[illegible]	初七到	和嘉公司
碼吞吓士	輪船	由[illegible]	初八到	寶得力洋行
孟力	輪船	由[illegible]	初八到	和嘉公司
加讓	輪船	由[illegible]	初八到	寶得力洋行
加吉	什香港	由[illegible]	初八到	義利洋行
商生	輪船	由香港	初十到	興寶興洋行

△輪船出口▽

▲十一月初六日禮拜一輪船出口▼

福林	輪船　孚臨武冒	上午九點	孚臨峇淡	萬和安公司
依里那	輪船	上午九點	往龜咯	和囍公司
蒔丹那	輪船	上午九點	孚臨旺宜	和豐公司
源和美	輪船	午九點	往廖內	成陞號
南卑尤士	輪船	上午九點	往棉蘭	和囍公司
新里巴丹那	輪船	下午一點	麻六甲	發[illegible]安
吉連	輪船　檳榔嶼	下午一點	峇株落口	寶得力洋行
福順生	輪船　坡麻	下午弍點	麻六甲	順局公司
寶瑩	輪船	下午二點	往麻坡	和豐公司
加坤	輪船　麻坡	下午三點	麻六甲	寶得力洋行
打勝	輪船	下午三點	吉礁落口	開　行
	嗎嘐嶼	嗎呂勝士	那牙巴淑	
	往歐洲	各埠	由望[illegible]	
日囉	輪船	下午三點	吉礁落口	寶得力洋行
	安瀾			
坤慶	輪船	下午四點	往坤甸	同益公司

敬顧身體強健

請服至福丹

此丸補益氣血強種添精延年益壽凡先天不足後天失調以至胃不消化肝火上冲精髓虧敗久無子嗣者皆能主治無論男女老少潺弱俱宜常服無病服之補養血脈有病服之萬病俱消誠延年益壽之聖藥也

主治

先天不足	後天失調	腦虛神短	腦極頭痛
面黃骨瘦	腰痛腳軟	腦鬧耳鳴	腦昏目眩
肌骨麻木	風濕腳腫	腦鼻香臭	腦脊板硬
血薄氣衰	心神不寧	節骨疲痛	頭昏眼花
胃不消化	肝經失調	唇白面青	四肢虛腫
左癱右瘓	心神驚悸	神疲力倦	節系疼痛
風濕骨痛	染死入風	腰痛腿軟	骨尻酸痛
小便頻數	夢遺淋濁	日不精神	夜不成寐
少年頹喪	詞精變雖	跳舞為病	山嵐瘴氣
老年衰弱	婦科諸症	無故哭笑	嚴虛百損

民國八年二月五號

總代理會豐商店謹啟

◆染商注意

本公司為向美國著名染料製造廠辦有頃上染料一大帮色美質良最合染坊需用者 大商如欲定購者本公司備極歡迎價格以貨物之等級不同亦因之而異請移玉本公司面商可也本公司現存有黑色及深紅色染料足應需求 祈為賜顧

Graham McPhilip Ltd.

大英國格列咸孖必列有限公司啓

住大書信館對面二樓第五號房

英一千九百一十九年九月三十號

烏油桶式

本號專辦新嘉坡火城烏油督辦國廠正庄烏油即打嗎油桶貨兼辦五色馬荳咩咼荳豉馬脊尾直麥粗麥幼麥花等各色牛羊食料俱備貨與價實童叟無欺 諸翁賜顧請玉臨面商是荷

新嘉坡珠左畔單邊街壹號

三十八號 電話二〇一四號

民國八年三月十四號 陳源泉號 啓

THE COMMERCIAL RUBBER CO, LTD.

(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

本拍賣人專作樹膠乳客貨兼代理屋宇物業並拍賣家私屋宇貨物取價分外從廉 限項極為快捷

英一千九百二十年一月二號

來佛不利士第三號

商務樹膠有限公司

司理人吳昆（爲芳）麟 啓

經理人卡華羅 謹佈

The United Glass Bottle Manufacturers Ltd

LONDON.

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY

ROBINSON ROAD SINGAPORE.

英京玻璃樽廠聯合有限公司

英一千九百一十九年二月一號

總代理處美隆洋行

要聞

○中美社之京塵錄

新樸赴津內幕　中美新聞社二十三日京訊云。。斯樸理通電各省當局。。以及和局調停人。。謂彼並無辭職之意。。政府政策。決不改變。。外傳辭職之說。大失政府威信。決不可信云。。斯樸近赴津。。並無大意味。。彼曾見黎元洪。。請其仲裁和議。。此外係治私事。。據接近斯氏者言。。斯對於安福之反對。。絕不灰心。。仍欲貫澈其初志。。斯與安福之爭。。其要點在欵項。。倘政府能欵。。不能渡過新年。。則將大失威望。。安福則因此得勢。。據財政部統計。。政府需欵七百萬元。。過此新年。。其分配如下。。行政費一百五十六萬元。。軍費三百七十萬元。。國會薪水六十萬元。。清室經費六十萬元。。特別費一百二十萬元。。現政府祇得三百萬元。。將向當地銀行借小借欵數萬。。以應急需。。說者謂此時如外人助以鉅欵。。於徐靳對安福之戰。。大有裨益。。最近之美國借欵五百五十萬元。。亦頗有裨補。。惟係規定特別用途。。不能救目前之急。。不知彼四大國能否於此時一食援手也。。

○柏林缺乏食料之一斑

中興新聞社云。。紐約人壽保險公司總理金斯萊氏。。日前在外務會議席上演說。。關係貿易之近況。。并出該公司在柏林之秘書德人施比爾氏來函宣讀之。。觀此可見柏林食料之大缺乏。。其函云。。吾國近於食料一項。。大見缺乏。。想君或知之。。夫食爲人生至需要之物。。今忽受此打擊。。其苦可知。。若聞紐約有大公司名爲治包佛爾公司者。。於柏林設有支店。。今爲觀增補事之德人起見。。特由紐約運到大宗食料。。頒發諸德人。。似此接濟之法。。極有裨補。鄙人等。。服務本公司中。。何能枵腹從公。。我所該公司例。。懇切請命。。望惠賜各項食料。。俾得度此寒冬。。否則深恐相迫。。不堪設想矣。。鄙人等。。曾往訪與治包佛爾公司支店中人。。即以接濟情形。。據曾紐約送來食料。。每十磅爲裝一箱。。名箱皆同。。率爲段需要之食物。。吾人亦甚欲得之者。。我將名單附列於後。。幸垂察焉。。據包佛爾支店中人言。。此類食料。。每一箱約需二十六金圓。。至二十八金圓。。本公司對於運寄時稅餉。。及損失保險等問題。。似皆易於措手。。對於鄙人等所請。。當亦能概允相助。。況此亦並非特創。。城中諸大公司。。如狄司康極甘懿爾欧等。。亦復如是。。其在彼公司接濟極富。。旺嚴冬風雪之侵。。得賴以溫飽。。誠功德無量事也。。今鄙人等。。向有一種意見。。敢以奉聞者。。如本公司因運寄之過多周折。。深苦不便。。則不妨託紐約包佛爾公司總店代理其事。。辦成後運寄該公司柏林支店。。即由鄙人等自行往取。。所辦各物。。請照附單所列每十七磅裝成一箱。。核價幾何。。請代爲一墊。。容再還奉。。且所需之費。。爲數較大。。鄙人等。。恐一時未能清償。。應否許以分爲三期。。或四期。。俾易爲力。。爲有一法。。即公司中能否念生活之艱難。。更施大惠。。許鄙人等暫時宕欠。。俟金洋滙價跌落後。。再行滙奉。。庶不致明受損失。。未悉能見允否。。今此間辦事人員。。凡五、三人。。擬暫辦二十八箱。。請照核是幸。。應辦貨品。。附列於後。。猪油五磅。。牛油五磅。。煉乳十二罐。。洗衣用皂十二方。。盥面用皂十方、朱古律五磅。。茶葉一磅。。咖啡五磅。。椰子粉二磅。。米十二磅。。糖五磅。。方糖五磅。。西摩利那十磅。。罐頭猪肉會火牙）豆大罐。。通心粉十盒。。麵條十盒。。扁豆五磅。。乾牛乳一匣。。

◎承頂聲明

敬者吉寧人偈挽雨申自前開設什貨生理店在實龍岡律門牌八十號今他志圖別業愿將什貨生理全盆頂與王譽澤承受經日前傳挽中申有與街外華洋揭借担保各項轇轕未清者新于一禮拜內到來向他理會逾期不到乃是自誤不干承受人之事先此聲明以免後論

英一千九百二十年壹月二十號　承頂人王譽澤謹啓

◎拍賣神物廣告

小坡路珩鑾頂天宮所有坡中善男信女敬獻銅錫器金銀彈弁綢衫神帳等物類有其數徒留久存不特無以表人信仰之心且非所以光神普施之道茲留待例公衆議人議定陰曆十二月初五日一點鐘在本宮口當衆拍賣如有欲新神福者品期請咸趨本宮拍購則能得神物或懸掛門楣自可驅邪而鎮宅或保帶身上又能保赤而福人矣在前舉助本宮捐欵者既蒙盛意誠於前宣元宵遷於欽翰就本己未年除夕內開演小坡陸馬車路福德美觀文明君致存以好善樂欵信士姓名表揚特名如蒙或臨時須待後年散發漆結行冊登刊此佈

頂天宮第五次募捐醵鼓　諸君踴躍樂助芳名列左

蔡中華先生二千元　張涵善先生一百五十元
金瑞和寶號一百廿元　黃黎氏女士一百二十元
葉醇水先生一百元　金義利寶號一百元

討六條共捐銀式千伍百玖拾元正
併以上討五次合共捐銀二萬四千七百九十元正　司

民國九年己未拾一月念七日頂天宮值事部公啓

本號

正日恒八兩一百四庄金鹿嘜　每磅價銀九十二元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜　每箱價銀九十三元
日興八兩一百四庄金鹿嘜　每磅價銀六十九元
日興二兩五百六庄金鹿嘜　每磅價銀七十元

寄往別埠由丹容巴吉交貨價列
正日恒八兩一百四庄金鹿嘜　每箱價銀八十六元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜　每箱價銀八十七元
日興八兩一百四庄金鹿嘜　每箱價銀六十三元
日興二兩五百六庄金鹿嘜　每箱價銀六十四元

民國八年貳拾元月初五日
新嘉坡政府右岸邊街門牌十二號日恒敬

◁ 建珍紅烟 ▷

◆建珍紅烟價目廣告

本號製造名烟概自選辦正地葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香濃厚遠出尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今爲擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特列報章以廣招徠

本坡現在沽出價目列左
建珍 大包半斤一百四十包庄 紅烟每箱沽銀七十八元
建珍 中包四兩二百八十包庄 紅烟每箱沽銀七十八元
建珍 小包二兩五百六十包庄 紅烟每箱沽銀八十元

外埠現在沽出價目列左　餉項探客自理
建珍 大包半斤一百四十包庄 紅烟每箱沽銀七十二元
建珍 中包四兩二百八十包庄 紅烟每箱沽銀七十二元
建珍 小包二兩五百六十包庄 紅烟每箱沽銀七十四元

總發行星洲衣箱街門牌三十三號建芳公司謹啟
民國八年九月九號

◆倫敦總引雜誌廣告

本雜誌每年重印一次利便商家且有五大色

（一）是雜誌可使各商家接觸世界各國各省及各通都大邑之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情
（二）是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易行情且並詳彼各出口貨之特色及來源地
（三）是雜誌可使各商消接與世界各輪船公司交乎且並備明船期並來往地點
（四）是雜誌大有益于各商登載告白且取價極廉登告一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳
（五）是雜誌裝訂華美售價公平每本僅售英金二磅兩郵加寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The [illegible] Directory Co. Ltd,
25 [illegible] Lane, London EC 4,
ENGLAND.

倫敦雜誌總引有限公司具

◁ 頂上巴黎勞花露水香粉 ▷

巴黎勞花露水一物均已馳名天下皆知銷流甚廣與以此水加入盥盆洗面及調水粉搽抹香味極佳且能耐久留存其香不　如以此水加入浴盆洗澡身腐能使精神爽明則無患染有皮膚之疾發生又以此水灑於衣服及被褥等物其氣味直與頂上之花露相同且具品性清淑香於解醒如遇醉後或勞倦之時以此香水些少加入薇水之內用以擦面最能提神醒腦蓋此水係以香花製造故有益於衛生用之者人精神爽健乃最妙之花露水也又有巴黎勞香粉一種可以用之搽面及抹於身上不但顏色鮮潤氣味清香且能療治皮膚疥癬最爲神效

巴黎勞花露水及巴黎勞香粉二種均由本地甚貨者甚多茲特將其寄售舖名各家登列如左

樂昌公司　大光公司　福哥號　陳泗公司
神農藥房　民樂藥房　姓記號

其餘經營香水及妝飾品之店多有發售　諸君採購其商以上各家面請可也特此佈告

花露水每樽六角　香粉每樽五角

英一千九百十八年六月八號　　[illegible]啓

選電

●徐世昌電問陸榮廷病狀

●王士珍對人言謂此次來京專爲馮國璋理遺產

●京海軍部決定馮國璋殯葬時放炮廿一響致敬

●馮國璋舊部欠餉已發兩月

●徐世昌以馮國璋逝世再電請黎元洪調停時局

●北京國務院致電各省慶祝活佛冊封典禮各省多覆遵辦

●京中盛傳張作霖將宣布獨立靳雲鵬斥爲謠言

●魯學生聯合會電京謂田中玉蹂躪學界請撤辦

●日本帝國大學生代表三人昨日訪全國各界聯合會贊同吾國排貨謂此等舉動實足使彼國人覺悟軍閥與財閥之萬惡而打破之以謀全世界人類幸福

●烟酒借款第二批因各省反對決從緩付

南洋工商補習學校第一屆捐欵數目

◎發起人

姓名	開辦費	月捐	姓名	開辦費	月捐
王世貝	五十元	二元	陳六鄉	三十元	二元
郭翊來	三十元	二元	甦公	三十元	二元
莊國影	二十元	二元	陳文珪	二十元	二元
李武嘉	二十元	二元	陳覺民	二十元	二元
張嘉信	二十元	二元	洪有添	二十元	二元
張松標	二十元	二元	莊丕唐	二十元	二元
洪石亭	二十元	二元	李爾辭	二十元	二元
李天來	二十元	二元	黃天慶	二十元	二元
莊丕南	二十元	二元	李燦金	二十元	二元
李蔭賢	二十元	一元	梁金福	二十元	二元
何福揚	二十元	[illegible]	蕭肇雄	二十元	二元
黃秀	二十元	二元	洪□錦		二元
林碧松		二元	洪福譽		二元
黃卓齋		二元	平權公司		二元

◎贊成人

姓名	開辦費	月捐	姓名	開辦費	月捐
黃曾岩	二十員	二員	林秀軒	二十員	二員
楊仁全	二十員	二員	甘清泗	二十員	
陳熙士	二十員		龔春波	二十員	
葉綱達	二十員		鄭古木	二十員	
林春榮	二十員		黃江淮	二十員	
高敦和	二十員		兩寮公司	二十員	
陳其位	一十員	二員	黃妙來	一十員	二員
胡度知	一十員		胡振河	一十員	
周江海	一十員		林德財	一十員	
陳光芬	一十員		李旦誠	一十員	
蘇再誕	一十員		洪啟發	一十員	
謝棋斗	一十員		陳鳳毛	一十員	
黃昭夫	一十員		陳植源	一十員	
陳翼燕	一十員		曾國成	一十員	
曾守聰	一十員		李悟民	一十員	
王振德	一十員		陳錫海	一十員	
泰春公司	一十員		謝崇山	五員	
陳天來	二十員		邱振榮	五員	
鄭慕生	五員		黃宗安	五員	
許瑞生		二員	石崎明	五員	
蘇仁顯		二員	高振厘		二員
許俊哲		二員	張家生（金寶）		二員
陳庚辛		二員	曾先生		二員

以上開辦費共六十三條計銀一千一十九元

以上月捐共三十一條（每年）年計銀八百八十八元

◎臨時籌辦員

主席莊國影　財政陳文珪　庶務郭翊來　李武嘉

學務陳覺民　甦公

◎學生發起團

陳硯齡　徐榜秀　梁天再　鄧金酒　楊起蔵　黃洲

童天錦　柯金寶　金源亨　梁永源　丁武器　王禮寬

陳明光　謝秀銓　莊瑞鏞　李璧和　張永諒　黃臨宗

◎附啟事

本校第一屆募捐諸芳名概不稱呼其位置以先後爲捐啟目爲次第如有遺失之處俟第二屆彙補登此啟

中華民國九年一月十□日　新嘉坡南洋工商補習學校啟

南洋華僑交通錄編輯所廣告

我政府　我國民　我領事　我僑胞

欲增廣見聞　欲認識名人

欲聯絡感情　欲熟悉僑事

欲固結團體　欲利便交通

◎不可不看本廣告

◎南洋華僑交通錄緣起

離群斯勢孤聯絡則力厚此理易明不待言而後知南洋華僑散處羣島海洋橫斷聲氣鮮通其離散爲何如乎吾人於此甚望同僑急起聯絡顧欲聯絡苦無聯絡之路可以實行則又奈何同人有見及此爰有南洋華僑交通錄之編輯蓋交通錄一書具有絕大能力可以解答左列問題足令閱者一覽之餘恍然於僑情底蘊而油然生親愛之情勵聯絡之心是則本交通錄一書之有益華僑殊不少也然則南洋華僑交通錄之編輯又烏可以已哉謹將有關於華僑之種種問題列左

商業狀況　工業狀況　實業狀況

教育狀況　公益狀況　華僑名人

華僑地位　華僑勢力　華僑風俗

華僑痛苦

上列問題本交通錄書中悉係詳晰記載論說以明得失之所在總而言之本交通錄一書實包羅僑情無微不至凡我

政府

國民

領事

僑胞

對於上列問題不可不注意之對於本交通錄之編輯不可不贊成之將來成書更不可不人人手執一本早晚翻閱在

◎政府可藉此而定保護之方針

◎國民可由是而起聯絡之觀念

茶或築餘酒後當作雜誌觀當作報紙觀當作小說觀均無不可也

附言

（一）本交通錄一書係西裝大本厚皮金字美麗堅固堪爲長久

（一）每年出版當次每次至少一萬本內地外洋均有寄售

（一）每書一本實價十五元如欲訂購請交定金拾元於本地代理人即由該代理人給與拾元之收據俟該書出版仍由本地代理人按主送交一本再收五元再給五元之收據便算手續清楚

（一）如欲觀本編輯所題將貴姓名職業住址籍貫等事詳載書中俾得揚名四方藉便交通而廣招徠

（一）鼓吹生意紹介貨品以及學人藝術貨格代郵設事辭明醫謝廣告等均可刊登本書篇文承應存在書中傳報尤爲內外周到較諸其他廣告觸目見效力之大

（一）擬登廣告定價先收過半每版劃分四份一份版二十元二份版卅五元三份版四十五元四份版六十元可製電版商標所觀另議

（一）各處名人德藝望務敬請以玉照及史略見賜本編輯所當代安排書中俾邦人君子得瞻風采亦大快事惟印刷費製版費及定價過半須照例見賜

（一）諸君諸君彼等平日所崇拜之好友爲何人請借君將貴好友之影像及其史略代爲出資刊印於本交通錄藉表君等顧報貴友之典意貴友得君等如此酬報其心必愉快非常而彼此感情益見親密矣此種應酬法極高尚極文明極合理極合式絕非興盛請酒僅得五分鐘混鬧之應酬法所可同日而語也

本編輯所設在新加坡章芳林街門牌十三號二樓

（英文通信住址如下）

The Southern Over-Sea Chinese Commercial Directory & Company No. 13 II, Cheang Hong Lim Street, Singapore.

本編輯所創辦人蘇耀卿　總編輯陳覺民

司理人蘇炳羨

漢文編輯 鄭章開 蔣志鵬　英文編輯 林連城 張南生

漢文書記 馬鴻猷　英文書記 王維談

庶務員 陳漢章　司帳員 張再發

◎附啟

本編輯所特聘陳覺民鄭章開伍爲鋼蘇榮山林乃祥王鑑時爲外埠調查員諸君現已聯袂首途以便探集材料編輯成書伏希各埠僑胞同具熱心出爲指導俾該調查員無失路之嘆則感激靡涯矣各埠代理人係由該調查員臨時聘定以便代收定款合事宜此佈

中華民國九年一月廿一日

南洋華僑交通錄編輯所 蘇耀卿 蘇炳羨 謹啟

助報副張

每日隨報附送

星房虛昴停刊

特別紀載

●駭人聽聞之復辟風聲

（太平洋通訊社稿）

德川公到華游說●●●●肅親王急行某國●●●●

某某邸秘密會議●●●●陰謀靜待時而發●●●●

中國當局速醒!!全國同胞速醒!!

同胞諸君呀!○○你們知道不知道○中華民國又要危險了○○!!你們知道不知道○○某某人又在口口了○○!!東三省地方○○不久恐怕又有復辟的舉動了○!!這回事非同小可○請大家平心靜氣的○細看下文罷○○

第一●●●●復辟運動的動機

原來復辟這回事○○某某人早就暗中活動○○以前張勳他們那一舉○○都是某某君助咧○!後來事情失敗了○○某國人才算稍爲殺〔歛〕一點○○殊不知自（山東問題）發生以來○○某某看見中國對外很能一致○!其實是比較的○○十於是他們就從根本上搗亂中國　這幾個月幾乎天天在運動之中○○當初肅親王之類的東西也○○不敢妄動○○那曉得前月某公使到哥○○![illegible]院長　!游說一番○○檢查復辟黨的高興○○又忽起來了○○所以德川到北京以後○○專門爲張勳遊說　務必使他出山○○在上海○○勸說張勳到上海○○是同德川同行咧○○!德川本來就與肅親王等約好○○等到德川回某國後○○馬上就討論進行○○所以德川未回某國之先○!約十天○○!肅親王等也到了○○德川剛剛到東京沒好久○○他們就在大倉喜八郎家裏開秘密會議○○討論進行及善後的辦法了○○被這事的確是實○○肅親王到東京時○○他還送給東京市長田尻稻次郎一件貂皮袍子○○作爲進貢的禮物○華於德川此次到中國　何以曉得是爲這件事呢○○聞到某國時○○東京各新聞記者○○訪問他○○他撿一句不說○口口聲聲只講中國的料理好○○由此看來○○就見得的心腹事了○　未完

實業

●美國在華貿易之方法

中美新聞社云○友華銀行協理拉衛夫道爾氏　以一千九百十八年九月○去秋外作遠東之行○意在中國設立支行○○并研究遠東經濟上商業上之情形○與美國貿易上有何關係○○歷時凡十四閱月○○始買棹歸國○○道爾氏之言曰○○美國今日苟欲於中國貿易○求操勝利之券○○其事殊不甚難○○但能答以下之三問○○庶幾其可矣○○（一）吾人其願居留中國○○與中國人民合地以處○從其俗尚○○學其語言○○考其貿易上之需要及見解乎○○（二）吾人其亦有經濟上之力量○○能許中國本願賒取貨物乎○○且不僅爲長期之賒取○并能應付意外之需求乎○○（三）吾人其亦準備以美國之材料○建立一貿易上鞏固之基礎乎○○以上三問○如能一一答之曰可○而更以堅決之意志實行之○○則前程遠大○○即爲吾人發展之始矣○○道爾氏又曰○○今日美國大部分商人之所以不能十分發達者○在不思永久於中國商市上保一不敗之地位○○但貪目前立趣巨利○○然須知第一要着○應思所以久留中國○而與中國之商人及製造家相友善○○既實貨上言之○○外國商人之行商於中國者○美國人實最爲中國人所喜○不僅發生善感已也○○兩國商人之間○○實有一種眞摯之友誼○美國人既得此莫大利益○○而尚不能於太平洋彼岸多所發展○○寧不甚怪○○吾意此中最大之原因　在美國商人之怠於斯事○不以在華貿易爲生平大事業也○○吾人今日○宜圖渡太平洋○○爲久居中國之準備○○與中國人士相連絡○○服從其商業上社會上之習慣○細察中國商人之所需　而爭先供給　吾人所最宜記取者○則中國之見解○○有多處與美國人相背馳○○吾人應於必要時乘去○○己見曲意相從○○吾人既入中國商市

英例一經接觸○○即緊然離去○○而別圖機會○○英國商人　固已予吾人以良好之模範○○英商在中國所以獲得成功者○○亦即經商得法之明證也○○至賒貨及其他經濟上之特別辦法○美國尚未能達於神化之境○○以言賒取貨物○○本以道德與信用爲重○○然既有聘用買辦等辦法○○則似可無慮貨商之欺詐○○況中國商業上之道德○○對已卓著者乎○○多賒貨較與中國商人○○在美商未容不與○○惟自己財力能否措之裕如　或本國銀行及其他能此機關○○能否予以相當之援濟○乃一問題○○至與英商銷貨貨物之法　不外二端○○一曰自立基礎○○一曰實事求是○所謂自立基礎者○○即開設店鋪以爲行商之機關○開始時規模弱小○○亦殊不妨○○徐圖發展可矣○尚有一事不可不知者○則須慎選一有人格之助手○○而於中國商市中○富有經驗者○以爲行商之助○惟於行商之方法○○則仍不可不自運腦力○別出心裁○○以實行此實事求是四字○則所營何業　必可告厥成功矣○○

曾患咳嗽吐血否

如有之請讀此篇

乃是最要緊忠告

醫學[illegible]天下[illegible]死亡之疾病[illegible]各國[illegible]一[illegible]而數之每年因患此症[illegible]之多者[illegible]治[illegible]時多有得[illegible]生者矣　癆症之病狀第一步即咳嗽[illegible]隨增或咳嗽或發熱中常帶血其餘病狀即夜間盜汗時思睡[illegible]胃口漸失身體輕瘦逐漸衰弱之力甚也一病成癆症之眞正現狀則以上藥可能收治疾故正當預治之法須在發現有力精神狀之原因不立即強健其血液爲先傳身體之有力[illegible]　韋廉士大醫生紅色補丸天下馳名補血首推韋廉士醫生紅色補丸能補血可使身體強健[illegible]用此藥[illegible]包醫[illegible]癆症之藥也然而[illegible]治千爲之將或[illegible]　癆症者[illegible]女均有此[illegible]　韋廉士醫生紅色補丸[illegible]　韋廉士醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或函購每瓶大洋一元五角每六瓶大洋八元[illegible]

於患痔者誠爲有益

凡患痔症者每苦於大便乾結使時痛苦患者皆知之如遇大腸失序則便一次痔症痛苦流血加重一次且不易收口山東鄒城縣劉[illegible]善堂主人來信云鄙人身患痔瘡服紅色清導丸[illegible]韋廉士紅色清導丸能和大便使腸胃有序可免痔痛流血不舒之患藥性和平功力出自天然故可療痔症而得痔患乾燥收功也清導丸專治大便閉結肝火上升喉痛頭痛肝熱舌胎厚苦口氣穢臭面起紅瘰皮膚瘡癤且免[illegible]痰腹瀉之患凡經售西藥者均有出售或[illegible]寄韋廉士醫生藥局函購[illegible]一概可也

狗頭標烏蜜酒

啓者此酒各處店均有發售
以便諸君購用
新嘉坡總代理人　吉寧街寶得力　鎮興公司　門牌十三號
英一千九百十七年二月一號

亞哇尼夏補腦藥

此亞哇尼夏藥能清血補力壯身平身內之熱度及增長記憶力及思想力他如頭痛胸痛痢症鋼疾及癆症等服後無不立見奇效久已馳名中外藏家公認矣且取價從廉每樽價銀一元六角而已

亞丁力架花馬斯告白

Aitil Nigrah Pharmacy
101, Selegie Road, Singapore.

英一千九百一十九年八月十一號

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

(INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS)

大東方人壽保險有限公司

世界之上無論爭如或昇平又無論災殺抑或豐盈而本公司人壽保險之章每元仍可值足一百占之數例此當藥益他項生理所能留其屑背乎大東方人壽保險有限公司寫字樓設在 嘉坡瀛因乏士打之房屋 陸如佑君經理 而英京之寫字樓則設在倫敦伊鮑之局廳門牌三十二號本公司設立倫敦為最著之存計二萬鎊有奇以作均攤壽保險公司例則而行

本公司出保之法甚為安善

本公司時有款項出貸與人

本公司所給予經紀人之用人

費甚為豐厚 諸君欲知

一切詳細情形者可至本公司商議或函致本司經理人下下華花君查問便悉特此佈告

大英一千九百一十九年二月一號

(女界丸)(白濁丸)

分店價兩種

此丸崇治婦人經事不調經期前後肚痛赤白帶帶白淫經閉不通或崩漏胎動不安墮胎小產難產逆產胞衣不下產後虛弱頭暈眼花胃口不開等症服之功效如神誠女界發身之至寶種子之金丹也 價目大樽銀一元二角 小樽銀六角

一止濁珍珠丸 一崇治赤濁白濁小便刺痛由花柳傳染或因酒厚味濕熱過甚或症發之立刻見功連服三樽自然全愈 每樽價七角

一止濁固真丹 崇治虛濁久流不痛一切夜夢遺泄夜尿頻數 後及腎虛精弱腰膝無力虛眼不明頭暈眼花等症無論新患久患即服此丸可保復原 每樽價銀七角

凡氣痛之症最為難醫日久斷根本藥寔能主將人病根參於其世特本藥所驗為丸良方眉而行世此藥以免患苦斷症者受諸治心氣痛丸患者痛發不等痛食背痛兩滯眼痛分等症服久丸二十分鐘立止永除其痛立止痛之患者服下即見痛止四樽藥銀二角半總代理處大馬路門牌十號至老衛安公司

楊羅宗各種丸藥

[illegible]

天下一大奇丸 ……
各症驗方……
外科……
骨痛水 ……
瑪瑙膏 ……
牙口散 ……
除毒膏 ……
癬藥水 ……
不老丸 ……
雪肖丸 ……

廣安 ……

秘製種子丸

此丸崇治男界腎虛病凡先天不足後天失調及房勞過度飢飽失宜案牘勞形心思過度者精力不足腳軟腰痠夜睡不安一切腎經種種虛弱各症速服此丸即能長精神益腦髓壯顏容廣嗣多男延年益壽可操券而待也每樽價銀二元

此丹旺血補一元千肝消瘀極有經血凡一切經期前後經亂月或或數月不來或行經腹痛或久經不孕或結閉或或經滯或患淋或崩漏白帶或赤白帶下紫黑色不調或血崩或子宮虛寒久不受孕胎前產後諸症……婦女生育過多……無論……服此丹即能通經活血……能除諸病使身體壯健子宮完全誠女界調經之至寶也 每樽一元

止痛藥

此丸特選上品藥料配製專醫一切……不拘……用……每瓶定價二元半

夫痛之為患……

衛安公司

總代理

己未年十二月初十日

福建

△嚴禁各縣製僞茶

近日省城茶業研究會。以該縣茶商。採辦茶葉。除在該縣採辦外。多有由古田羅源福安寧德屏南政和各鄉縣購辦。雜充為僞製之弊。但往鄉縣辦茶。身居客位。凡遇僞茶與之研究。該山戶販戶多以刷麗茶商。不得干預為藉口。特呈請省署示禁。現省長已准所請。通令各縣知事。一體示禁。

△取締收受來歷不明之妓女

日昨警廳令各署。以南台各妓寮。每有收受來歷不明之妓女。甚至由其姘好帶往妓寮營業。似此情形。殊為可惡。亟應取締。以挽頹風。嗣後各妓寮。接收搭寮妓女。應詳細查明來歷。方准赴該捐徵收處上捐營業。如違定即罰辦。合亟令仰遵照辦理云。

△招考教育研究科學生

省公署近接教育部來者稱。今年北京高等師範學校。開辦教育研究科。飭准福建考選學生一名。赴校肄業。查格須在高等師範大學校專門學校本科畢業。能直接聽講英語者。每年學費二百餘元。由本省津貼。署中日前已出示通告。合格學生有志赴學者。於十一日至十六日赴署報名。十八十九二十等日。在省署考試漢文英文倫理理化等科云。

△縣署設立技術科

古田邑縣署只有第一科及第二科科長科員而已。而技術科從無設立。日昨縣公署懸牌。謂本署技術科。懸缺未委。仰醫藥學校畢業生黃允傳及測科畢業生曾璧等。携帶畢業證書來署調見。以憑加委云。

△樟腦局局長已到

樟腦自督軍省長示禁後。現已停歇多月。日前樟腦局長馬和鳴已到城。聞將設官樟局。凡民間欲製造樟腦者。須向官局領照。方准砍伐樹木。其局所之地點。現尚未定。大約必在城內一二保間。容續探。

△禁烟弄出笑柄

福田爾 日前有禁烟調查員。往南門外某米店搜查烟土。該店有洋銀數千元。不翼而飛。店東名阿五。以該土者係寶泉人。平日曾到深店。究竟與深無干。無辜失此巨款。心不能甘。托乎仗某有權勢者。函達包該縣長下鄉辦案。該局員懼而託人斡旋。願賠百餘元。阿五尚不肯罷休。傳聞如是。未知確否。或為事實。姑誌之。

△兩校長互控

永定縣國民學校校長廖佛福 前在總部呈控縣立第一高等小學校長蘇德材。十條劣跡。 經總部令通飭縣查辦。蘇德材亦呈控廖佛福賄賂學界代表。被撤者受。請澈究。更有各校長電達總部。不認蘇德材為學界代表。聞德材由前任楊知事。委為勸學所長。現因互控。於所長一職。恐難蟬聯云。

△私買槍械之被捕

能義國。第一支隊第五營長。日昨據鄉民報稱。陳劉家內。有私買槍枝情事。旋派部隊圍拏。先遣司務長李樹榮。及兵士兩名。攜槍偽買。到地時。果有李光曾保有閩南軍國軍徽章。及劉國陳欽等數人。出頭接洽。尚未交款。即將槍枝搶去。該司務長鳴號。大隊立至。緝獲李光曾等。現經解送軍法處究辦云。

◈退股聲明

啟者小坡紅毛打鐵民實的力門牌七十二號香發號米酒什貨生意原是汪眼記汪猶記自丁己年開創向來無異今因汪眼記志圖別業願將名下所得生理一半劃與汪猶記承受其坡中來往數項揩借等件限此星期內到來理台過期自悞以後生意盈虧不干退股人之事先此登明以免後論

中華民國九年元月十九日 退股人汪眼記謹白

E.H. VALBERG the New Surgery, 141 South Bridge Road

◀ 民國國民注意 ▶

看—看—看—本告白內日間當有一極秘密事揭示該事價值無雙金銀無能與比且與諸君之康健福壽有大關係其揭示日期將届請拭目以俟之可也

英一千九百二十年正月十六號 十

華魯不藥房啟

請服蓋賽爾醫士補身藥丸

凡吾人無不能享受康健之樂者祇須於衞生必要之點詳加注意則人人皆能身體强健令精神爽健而愉快若於衞生上天然之公例漫不經心必至於百病叢生身體羸弱毫無趣味故吾人必須保養精神注意衞生若遇虛弱之現象急須防備杜漸即早服強壯有力之補劑以防變成重症而致於不可救藥果能如此則入之精力自然發生氣血亦自充足精力不入安如欲健精力強壯氣充足而有抵抗病症相從之能力惟有服蓋賽爾醫士補身藥片中含有偉大之滋養料能增其補血調和胃腹并能滋養

腦系虧損精力較乏服此藥片若干日之後必覺精神爽健身體早強壯享康健之樂矣
蓋賽爾醫士補身藥片乃選擇純淨頂靈藥品配製而成為補身藥劑所公認有效驗之補身新藥其特治各症開列於后
筋絡衰弱 神經疾 肺病 痲木 精神疲乏 小兒抽疾 夜不安睡 胃腹失調 腎虛 血虧 黃瘦 身不遂 內傷 以及婦女 姿不舉 諸虛百損 等症
各症 天下各埠大藥房及各洋貨號均有出售

維納氏立治咳嗽聖藥

維納氏立治咳嗽聖藥

專治各種傷風咳嗽幼孩哮咳等症

凡遇傷風咳嗽小兒哮咳者服維納氏立治咳嗽聖藥必能立見奇效且此藥中并無毒片等害首妨害幼童身體之藥物在內其味甘美幼孩甚欲喜服服此藥誠為治咳嗽至前之良劑也

維納氏立治咳嗽聖藥專治以下各症 傷風咳嗽 各種肺病 氣管發炎 氣喘哮咳 鼻塞氣阻 痰中帶血 喉痛失音 以及時行感冒風寒等症無不立見奇效

價目 每大瓶叻銀一元四角 小瓶叻銀七角五占

英國維納氏大藥房謹啟

◎南洋華僑製藥有限公司招股啟事

竊設者以藥品為世界之文明衛生之需實業之振興視乎交通之便利故於本島醫藥之區可以觀察衛生業之發達馬來群島原有古大藥材輸入詳細調查以及華僑工藝與化驗今人有患今思昔之時至今日外界之壓力發至愛國之聲浪日高現值世界和平正是經濟競爭之時本埠聚眾群從業研究加波當軟至之要衝為南洋之樂東往大道上平如絨其有如天然敢摩拒非人力非出之車等殺日驅其酒產之者其可入他柳之首亦中國人之而市材收料乃取諸為國而用之致使處從絕爲命藥以大可旁獎設同人等不揣綿力爲此集資創辦藥司利權以有南洋華僑製藥有限之祖發起公司股本議定集股二十萬元作爲二千股每股一百元入手辦法擬設立人力制藥社本件衛料取材運用機器製藥以自製以有限公司係將兵居有改爲註冊經營此於又同奇者豈得予極力勸告心者認前日之計已認定一千五百餘股足以至於此人司諸此身之或已大進步則未認股者尚予其從速及早認股前肴乎若是則本公司之成立當可指日而待也同人等所幸之餘謹將組織緣起發起同人辦法章程予以及早認股使本公司得以早日開辦超出諸同人再號我華人皆想之顯滿從本公司同人等之私幸實我中華之國幸也此啟并候鈞安

再者本公司暫寄設在新加坡碧勿紀即吊橋頭門牌二十號成利米郊內合并通知

民國九年一月三號 十

食過皆肥屋潤

二頭明淨 每擔價 五拾七元

八頭十斤庄 價 五拾八元

十六頭五斤庄 五拾九元

本號採辦最好極化生珠參行所裝十斤庄五斤庄均十足重價不同別家故特以圖私利闕濫貿客購受損失也請君少顧為認冠光招牌為記

有六庄六安茶枝 每箱價十五元

二百庄六安茶枝 每箱價十五元

諸君光顧 極表歡迎

星加坡馬吉街門牌四十二號 電話二二三六

怡盛隆號廣告

民國八年二月八號

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.
(Incorporated in Singapore)
303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路懇與芝路三百零三號 電話九百一十八號

環球藥料 梳簡用品 金銀眼鏡 外科器具 家用良藥 貨真價廉

去風濕補氣血藥酒

專治風濕風癢骨節疼痛手酸腳軟腰痛背痛四肢痲痺氣血不清瘡瘍肉花梅各毒水蠱丹毒先天胎毒皮膚濕毒酒色過度婦女白帶白濁胎孕不固月經各病面色青黃胃不消食等症奇效無比請嘗試之

價銀 大一元 小五角

金雞鐵樹百補藥酒

面黃身瘦者不可不服此酒
腦力不足者不可不服此酒
不足飲食者不可不服此酒
月經不調者不可不服此酒
產後虛弱者不可不服此酒

每樽價銀 大樽一元半 小樽一元

民國八年十[illegible]月[illegible]號

神州藥房謹啟

羅氏自來補血汁

血乃人身之至寶血衰則肢體瘦弱血旺則面容紅潤故西醫以補血要為先 本藥房特取上品藥料鍊合成露性和味甘凡勞心勞力以致血虛氣虧神傷力敗或金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧陽萎精枯四肢無力手足酸軟身虛腳腫胃弱脾虛或病後失調諸虛不足之症以及婦女白帶血虧月事不調或有痛經閉經崩漏或乾血癆者服之能氣血兩補氣血足自然百病無殃久服至老精神不衰誠衛生之至寶也每飯後服（每日服三次）調水沖服小兒減半

每大瓶一元二 每小瓶七角半 批發相宜

羅氏扶強補腦汁

凡先天不足腦質不強之人或腸胃部之腦氣筋必失運化之功力斯時雖以重大之補品亦未必有效果此補腦汁為扶翊人身之滋養料以補助各部之腦氣筋而又以扶強營生為助長每[illegible]腦衰腦虧一經服之便能使虛弱之人一變而為強壯[illegible]乃有病去病無病壯體之寶汁也若夫好色狂淫勞過度飲食不節者此之謂後天失調致各部腦氣筋全失其主司精神困頓脾胃虛弱而身之營料亦逐漸減少若無相當之滋養料以補助之則終身必無強健之望是故欲為完全活潑肢體者當以補腦汁為惟一強體壯身之滋養料也服法每飯後服一調羹日服三次調水沖服小兒減半

每大瓶一元二 每小瓶七角半

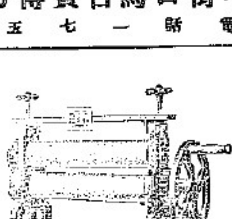
星洲牛車水大馬路羅氏藥房謹上

民國八年一月六號

源昌號

星加坡大坡中街口馬吉實得力門牌五號六號
（電話一七五八）

啟者小號現又到有大稱一百磅庄花旗樹乳甕以及歐洲貨物并樹乳園應用各款器具俱一備 物美價廉童叟無欺自開辦以來承蒙諸貴顧源源不絕惟恐個中或有未知故特登告白俾衆咸知如蒙惠顧定當格外歡迎此佈



今將各貨畧列▽
一十八寸長九寸大四寸高白磁盆
十八寸長十一寸大四寸高白磁盆
十六寸長一十寸大四寸高白磁盆
廿四寸六寸鐵輪樹乳車
二十寸四寸鐵輪樹乳車
歐洲磨樹剪樹刀石
歐洲八字花粗幼鋼線布
歐美大小磅秤
其餘貨物太多不能盡錄
民國八年十一月六號 [illegible]

"Gaiety" Picture Palace.
芒菓路太師公廟前牙池電影

敬者茲有牙池大戲院租在於亞呂未當得力及若干戲際曾得力助角為之戲園擴展廣戲院即人呼為甘公加禮者戲園之內現設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之場遊息之所莫不妥為布置並可隨意呼用茶點任人所擇選像無捐茲將本號所演各齣大意列明於左

◎新奇諸齣
▲頭場七點半鐘開演
滬上約拿 二幕
新奇笑劇 五齣
▲二場九點半鐘
浩丁里大偵探案 第七八兩幕今晚浩丁里又發槍救護嫌疑犯卒能逃脫
棄妻誌 五齣

英一千九百二十年正月五號 牙池戲院主人謹啟

LIBERTY HALL LTD.
Incorporated in Singapore.
華樂影戲有限公司
（現華人之業）

啓者本園自開演以來向蒙 賜顧者甚貴因本班所演各戲新奇均極精新極美之圖畫且每時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不贊稱其妙焉本班又由歐洲寄到新戲多齣放映每日本戲院當更換演值戲者眼界一新諸君有興衛早點臨幸勿遲作煙雲之過眼本也

◎頭場 七點四十分鐘開演
貴夫奇聞 五幕
福斯之後路
◎二場 九點半鐘開演
紅手套 共卅大幕即晚演第三第四二幕
拆毀梯聲 五大幕

英一千九百十九年六月十九號 華樂映戲園謹啟

廣恒紅煙（大減價）

本號紅煙創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除濕有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞讚許稱為市上之冠誕因銷位難得間有斷市今者船隻多來大帮付到如蒙惠顧格外歡迎

即日起計在本坡沽出價列
廣恒 大包每百四十庄 紅煙每箱沽銀 一百元
廣恒細包五百六十庄 大包每百四十庄 紅煙每箱一百零二元
恒興 紅煙每箱沽銀 六十二元
恒機小包五百六十庄紅煙每箱六十四元
廣榮 大包每百四十庄 紅煙每箱沽銀 五拾六元
一各貨往別埠在丹絨巴吉領貨價列▽
廣恒 大包四十庄 每紅煙每箱沽九十四元
廣恒 細包[illegible]庄 每紅煙每箱九十六元
恒機 大包四十庄 紅煙每箱沽五十六元
恒綾 細包[illegible]庄 每紅煙每箱五十八元
廣榮 [illegible] 每紅煙每箱五十元

本號設在[illegible]九十五號
[illegible]十一月[illegible]
新嘉坡廣恒號謹啟

時評

◎清華學生罷課　大文

北京公立清華學校。自從周詒春辭職後。。新任校長張煜接任。。一年以來。。校內遂生種種之風潮。至近日該校學生特提倡設立學生會。。以自治能力。爲謀通民智。。制定學生會章程。。送給校長立案。不料該校長指出許多要修改處。（事見叻報前昨日之要聞欄）並且以土匪對待學生。剝奪學生人格。所以發起罷課。是北京地方。鬧教員的風潮未平。。而學生罷課的風潮又起矣。。

校長之於一校之行政管理。。關係雖極重要。。然犧牲多數寶貴光陰。。以與學生爭。所爭者。。不過要學生修改學生會之章程。。學生會通過罷課。。非經校長核准。。不能執行。。不干涉政治。。不干涉學校管理法　在學生方面之所爭者。。亦不過要達到學生自治之目的。如此之爭。。本無甚價值。且誤求學之最寶貴光陰。。乃知其無甚價值。而學生尚竟毅然行之。。知之者。。以爲其中必有一原因在矣

本坡

◎富華公司之特色

兵戰之後。。繼以商戰。。此爲盡人知之矣。。然欲挺立於商戰場中。。足以戰勝攻取者。。則非有商戰之才具不可本坡僉君統雄何君仲英與商界中之卓卓者也。。近日二君發起組織富華公司。。其地點在水仙門酒店街門牌三十三至三十五號。。查該公司之內容。。係專辦中國各省著名貨品　如綾羅綢緞。各種布疋。。鞋帽絨氈。。男女綠襪。。磁器陶器。。銅鐵器具。。刺繡花邊。。絲巾綿絲。。笠彩毛巾。。地毯門簾。。大小皮件。。香水香梘。。化妝品藥品。。火腿食品。。美術品。。文房四寶。以及一切日用貨品。應有盡有。無美不臻。。誠可謂爲完全之國貨公司矣。爰樂誌之。以告我僑胞之有志振興國貨者。。

◎究遇大風耶

報稱在北緯線五度八分及東經線九十九度三十分處。。有小船一艘。。不知何故損壞　向東南飄流而去云云。。

◎山君出現

吉冷昉函。本處于上星期二下午。。傍晚時候　突來一虎。。將某君山芭內撓車之牛齧死。。該牛尸身被于近處之芭叢中覓獲。現已有獵者一隊出發。。以圖擒此虎矣云云。。

◎妓婦被控刺傷狎客之展訊

前報小坡維德街門牌四十三號。。新翠花妓院妓婦陳二妹。被粵人某甲。控陳以刀刺甲致傷。由差拘陳送案一節。。前經由府堂。不准担保。。至昨日下午。。再由府堂略訊。。着着保一千元。。展三十號再鞫。

◎二萬五千元之被竊

日前有貌太經紀商名新羅門亞利亞氏者。。向稅居於被威裕律七十九號門牌。。投報警署。。稱於上禮拜三日。。被賊入其屋內竊去金銀寶石等共值二萬五千元之譜。請爲追緝云云。。

◎走稅罹罰

日前有閩人鄭某。。以[illegible]派律煙仔二十四盒私運入口。。以圖走稅。。被探探悉。。遂將之拘案解三巴警署懲處。。警官審明被告有罪。。遂將其煙充公。。並另科以罰款一百元。。云云。

◎私烟罹罰

今早三點鐘。。有福州人甲乙兩名。身上懷有私烟兩包。。重約七十兩。。行至老巴刹海旁。。被巡丁覷出。。拘之送案。今午附訊畢。。判每罰二百元。

◎無業游民

粵人張滔。。昨晚九點二十分鐘。。行經牛車水碩莪巷得力。。被四十六號暗差拘之往捕房去。。以被爲無業游民。。控之於案。今午府堂待訊。。

◎賭案待訊

昨晚九點餘鐘。小坡日本街。。有華人五六名。在街邊聚賭。。被英總差探悉。。拘送於案。。今午府堂待訊。。

◎竊案待訊

爪亞人紀宿。。昨日手携皮彩一件。。行經瓦渡宇律。。被六百六十一號暗差執住。。勒令帶往他之住宅。。搜出有兩衣一件。。絨衫一件。絨褲一條。皮鞋一對。。毡帽一頂。。詰以此物何來。。支吾以對。。即拘之送案。。今午府堂待訊。。

◎重懲積匪兩則

前報閩人林泉。被控竊人之米二十斤。。差拘於案一節。。茲悉昨日下午由府訊畢。查林曾犯竊案兩次　今判入獄兩月。。以示重懲。。

閩人楊樹　被控日前在南路亞逸竊得力。。搶人既帕一頂。。差拘於案。。已誌前報。今午府訊。查楊曾犯竊案五次。。今判入獄六閱月。。以示重懲。。

KHAI SUN & CO.
215, South Bridge Road.

新到大帮
一十一磅粉紅兵紙
長短大頭針
花旗印信底墨
大張厚薄包皮紙
大小信封
新年咭片

己未年十一月初九日　星洲啟新公司廣告

本公司定於陰曆十二月初四日（陽曆一月廿四日）
先行交易
擇日開張
中國百貨◎物美價廉◎
水仙門酒店街富華公司謹啟
民國九年一月廿三日

◎注意

啟者茲由廣東運到頂靚之海蜇皮一大帮減價出售諸君光顧或欲觀貨樣者請移玉至媽祖宮街門牌六十五號面商爲荷

民國九年一月廿四號　錦山堂白

◎星嘉坡養正學校民國九年董事部職員一覽表

正總理　吳壽鵬
副總理　陳賛朋
財政員　李亮琪
查賬員　何思觀　陳錫半
學董
吳有勝　羅公盛　盧權圖　李駿餘　周樹田
譚應鏗　何德如　吳晉陛　蘇玉波　朱榮行
黃吉宸　廖仲堯　陳宗燦　黃耀泉　簡英甫
吳康泰　程通南　陳月卿　周耀臣　周升飛
曾錦山　石榮焜　陳敬庭　邱騰霄　夢湘濤
梁鳳韶　司徒樹　謝樹春　湯耀秀　曾君斗
黃叔誠　黃璧持　陸寅傑　陳瑞南　李玉階

中華民國九年一月廿四號

◎鳴謝捐欵第一次廣告

敬者敝學會爲擇縣女校擬張事派員前赴南洋集捐荷蒙叻地殷商大力贊助不勝銘感茲將第二次集捐芳名列下

吳有勝君五百元　陸佑遺君一百元　安盛隆號二百元
黃郁麒君一百元　王雲衢君一百元　湯湘霖君五十元
士打零君一百元　黃超太太一百元　黃蘊羅君五十元
朱香藻君五十元　傅聘莊君一百元

民國九年一月廿四號　廣州坤維學會主任黃聿臨謹啟

◎柔佛寬柔學校鳴謝捐欵芳名列后

▲保黎般港
陳君孝桐捐銀二百元　陳君頌科捐銀四百元
▲端順港
黃君江爾捐銀三百元　德華興港捐銀三百元
陳君二弟捐銀二百元　南順豐港捐銀一百元
采泰港捐銀一百五十元　楊君承就捐銀二百元
許君誓國捐銀二百元　以上周秉國先生經手
陳君振鐵捐銀一百元　余君南壽捐銀二百元
余君御賓捐銀一百元　陳君錦豐捐銀一十元
黃君燊南捐銀二百元　林君天福捐銀一百五十元
學君金清捐銀一百元　吳君有勝捐銀一百元
林君文田捐銀三十元　戴君光榮捐銀二十元
葉君文雙捐銀二十元　以上韓槃山先生經手

家諸君予解囊捐助俾儲爲擴張校舍慨助仁風星洲諸君不嗇之雅誼表揚爽惠何以風示來者獎勸後人

民國九年一月廿四號　柔佛華僑公立寬柔學校董事部啟

寬柔學校民國九年職員表

總理　韓君天文
協理　黃君馥初
財政　韓君璧山　陳君玉衡
幹事員　陳君迎庭　翁君詩仁　謝君鎮生　鄒君惠堂
監學員　盛君藹如　黃君植三　潘君志堅　陳君發鑑
董事
郭君欽仁　紀君力欽　黃君鼎南　區君竹庭
翁君炳甫　黃君尚錫　駱君爾生　朱君香鑑
黃君蘭三　黃君玉瑚　周君秉國　鄭君爾欽
洪君振良　陳君幾書　紀君力欽　姚君鴻臺
陳君錦歸　陳君台智　陳君來楷　紀君繼武
紀君有正　李君內經　翁君子壽　邢君詩鑾
李君德錫　邱君成芳　韓君京錫　潘君志堅
林君輿祥　曾心園號　吳君文賢　陳君清江
邢君笠五　陳君學傑　楊君通吏　邱君禹川
黃君菊　　俞君啟昭　東昇號　　建壽號
鄧君韶先　曾君學三
林錦德

民國九年一月廿四號　柔佛華僑公立寬柔學校啟

◎注意

本公司近有極新式及最上等之船上用品一大宗最合各輪船之需求且本公司之人員皆係老練能手曾替各洋船於上下三十年間之最著名之牙而恕輪船什貨公司

住址新加坡中街門牌九三五號　德律風九三五號
端吉輪船什貨公司總理林振吉謹啟
民國八年九月廿七號

京省

●張敬堯摧殘教育之實況

▲湘教育界之厄運

張氏在湘。。種種暴行。如圖利株醴。。勒種鴉片。。私運民米。。勒索商民。。摧殘言論。。暗殺公民。。提倡妖術。。私運食鹽。。停兌紙幣。。盜賣礦山。。拍賣紗廠。。蹂躪鄉里。。盜賣會產。逼提民業。。偷運軍火。私造偽會。私遊教育會。。一時殊難盡述。今但述其摧殘教育一項如下。。

一 停發教育經費 湖南教育經費。。本年八十餘萬。。張氏到湘。。大半提作軍餉。。減爲四十餘萬。去年以來。。更爲減削 初猶八折七折。。漸至六折五折。。最後竟全部停止。。是以校長罷七。。學校斷炊）之事。。時有所聞 去年自六月份。。至十二月份。積欠七個月。一文不發。。致釀成全體教員罷課風潮。。前者所發五六折之減成經費。。發給教員作薪金時 强迫打十成收條。。其實只發六成實幣也。。故教職員。均有無米之歎。

二 佔據學校 湘城學校如第一師範。。第一中學。。長郡中學。。妙高峯中學。。復初中學。。長沙師範。及其附屬小學。。澄湘中學。。廣益中學。。甲種農業。。甲種工業。。乙種工業。。楚怡小學。。長沙第一高小等校。。均被張氏部下占據 兩年以來。。廸撤去。。破壞器具。。搗毀房舍。。學生久無上課。。禮堂（即省教育會亦被占據）校門內外。。槍劍縱橫。。學生僅與彼等爭一二關側室爲讀書之所。。故舊有學生。請假回家者。日見其多。。秋初招生。。應者寥寥。。不日學校無學可求。。卽說省城我們怕去。。是亦足見張氏部下之爲禍烈矣。。

三 移奪實習機器 實業學校。。以實習器具爲命脈。。湘省如甲種工業學校等。。張氏將其機器全部移去。。陸軍工廠各校儀器。多被兵士劫竊。。各校此項損失。綜計不下二三十萬。。

四 停止招學 張氏因民國七年度 湘城公立學校無教育經費。。故通令全部停止招班。八年度又通令停止如前。。湘教育界憤極。如高工甲工一師等校。。始自行招錄。。勉招新生數班。。湘省教育 妙將中斷

五 私造教育會 省教育會。。爲湘省研究教育學術促進教育事業之中樞 歷由教育界中人自行選舉組織。。張因欲遂其私見。突然委育勝辦。自由改選。。置全省教育界公意於不顧。。湘教育界抵死反抗。。現正相持中。。

六 驅逐教育界人員 省教育會會長陳潤霖。。副會長孔昭綬。。明德中校校長胡元倓。。周南女校校長朱劍凡。商業學校校長湯松。。孤兒院院長徐特立等。。被張氏下令通緝。。幾已半年。。徐特立經過[illegible]。去年二月[illegible]

除堅決苦卓不顧生死與張氏奮鬥者外。。餘皆與張氏接近 仰其鼻息 毫無人格之人。。如徐光楨（法政專門校長）孫孔厚。。（商業專門校長）黃彝 （第一中學校長）三人。。湘學界所稱爲三敗類者是也。。

七 汚辱教職員 教員罷課時。。張氏通令內有（膽敢在軍警森嚴之地開會）無意識之舉動。。（有刑亂意味）（責令上課）之語。。教員人格。。蹂躪無餘矣。。二日焚書之舉。。長郡中學職員劉某。被張氏之弟敬湯拳頰辱罵。。復令卜跪。。虐待教職員。可謂至矣。。

八 凌辱學生 凌辱學生之事。。如防制行動。。被其捕拿等事。。自張氏到湘。幾乎無日不有。最甚者。。莫如去月二日。。因焚燬某貨時之現象。。此次竟將學生爲土匪。。蘇吾槍斃。捆拿學生代表綑綁。且又縱兵毆傷嚴辦小學生十餘人。。驗千學生。。被其強迫驅散 學生等因國恥未伸。。又重以大辱。忍無可忍。。乃有全體解散之舉。。

九 解散學生會 學生爲變換知識啟發民智。。組織聯會。。組織學生聯合會。。張氏以不便已。。故於去年六月下令解散。。十一月間某省事件再組。又被卜令解散。。

上列九項。係張敬堯摧殘教育之實況。。觀湘省教育。。以前本極蓬勃。。至最近兩年。（即張氏治湘之兩年）便如石沈坡。。一落千丈。。而外界不知 或猶曰張敬堯能維持湖南教育。。此則學生宣言。所謂有教育等於無教育。。學生受摧殘之實。張氏反得維持教育之名。。確是切實之論。。現學生等。已進行請願政府 抱有非去張氏。。不願上課之決心云。。

◈拍賣廣告

本公司茲又有極好之自由執管地共四十八組近烏頓車站錫山路之三條石左右訂於本月念捌號即禮期三下午二點半鐘在山仔頂吉寧街卅號門牌本公司內分四十八組開始拍賣第一組至第三十四組面積有由一一二〇方尺至一九五〇方尺第卅五組至第四十八組共有面積由三一〇二八方尺至六五一二一方尺第四十七組係自由執管面上有兩進住屋一間門牌第一三三號在錫山路面積有四二九八三方尺

注意 以上地段極近本埠極宜建造住屋

英一千九百二十年正月二十三號 啓

CHONG KOON SENG & CO.

鍾坤成拍賣公司白

◀賦性完全之嬰兒▶

凡乳母之嬰兒皆爲完全之嬰兒但各嬰兒每有不能供給以完全之食料因乳母多有不能供給以完健之乳汁所致除欲强健乳母之乳汁外而欲以强全之食料哺養其嬰兒者莫若加勒蘇肥兒料也可担保此肥兒料確能供足其滋養之質

計加勒蘇一磅含有最滋生之乳油四兩合有力之生筋十二兩爲之以之哺養該兒可保乳積之患加勒蘇肥兒料經已通行於英國衛生局暨學校及該兒寄養舍十有餘年成績極爲可觀此乃該兒最良好之機會得此肥兒料爲食品矣

Glaxo

加勒蘇肥兒料 每罐一元五角

各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本藥房繼續辦到叻地自爲之發賣遠近直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞蘇莫開罐之後倘或有不滿意者儘可由貨寄退換無須另給分文

加勒蘇總發行處 來佛士利士

九思堂

土庫街大藥房謹白

英一千九百十八年十一月二十號 啓

◎便店出稅

啟者茲有便店一間坐落勿拉路頭附近門牌十八號此店門臨港汊上落貨物最爲利便無論用作店舖或爲貨棧均甚相宜茲欲出賃與人如有欲租賃者請至本坡楊集茂號面商但稅定者須至本年四月一號即陰曆明年三月十三日以後方能遷入特此佈告

己未年十一月廿七日 亦福娘律砂人楊南海啟

◎上海水火保險有限公司廣告

Shanghai Fire & Marine Insurance Co., Ltd.

資本定額壹百萬元

實收柒拾壹萬五千元

公積三拾萬元

合共上海英洋壹百零壹萬五千元

伸叻銀約值二百餘萬元

◎聯泰水火保險有限公司廣告

Luen Tai Mutual F. & M. Insurance Co., Ltd.

資本定額壹百五拾萬元

實收五拾二萬四千元

公積二拾萬元

合共港洋柒拾二萬四千元

伸叻銀約值壹百四拾餘萬元

兼

代理聯益水火保險有限公司 Lun Yick Mutual F. & M. Insurance Co., Ltd

代理聯年水火保險有限公司 Luen Nin Fire & Marine Insurance Co., Ltd.

本公司等承保水火險船完險生意於遵三州府定例繳按叻政府保證金共四拾萬元 開辦以來荷蒙 紳商信任益蒙遠近惠顧[illegible]益加鞏固[illegible]迅速以副[illegible]之雅意 諸君如欲保險[illegible]之安全乎請到坡瑣瑣後街門牌二十三號本公司面商保險歡迎之至

接理保險員

胡宗林君 陳雲階君 劉棟三君 陳澤昭君 楊耀榮君 曾有生君 楊紹蓉君

民國八年十一月[illegible] [illegible]總局謹啟